

661127-2026 - Διαγωνισμός

Πολωνία – Πυροσβεστικά οχήματα – Zakup wozu strażackiego dla OSP Królewska Wola
OJ S 186/2026 25/09/2026
Προκήρυξη σύμβασης ή σύμβασης παραχώρησης — τυποποιημένο καθεστώς
Αγαθά

1. Αγοραστής

1.1. Αγοραστής

Επίσημη ονομασία: OCHOTNICZA STRAŻ POŻARNA W KRÓLEWSKIEJ WOLI

Email: osp.krolewskawola@gmail.com

Νομική μορφή αγοραστή: Οργανισμός που αναθέτει σύμβαση επιδοτούμενη από τοπική αρχή
Δραστηριότητα της αναθέτουσας αρχής: Δημόσια τάξη και ασφάλεια

2. Διαδικασία

2.1. Διαδικασία

Τίτλος: Zakup wozu strażackiego dla OSP Królewska Wola

Περιγραφή: Przedmiotem zamówienia jest zakup i dostawa fabrycznie nowego średniego samochodu ratowniczo-gaśniczego z napędem 4x4, kategorii 2 – uterenowiony, wraz z zabudową pożarniczą i wymaganym wyposażeniem, przeznaczonego dla Ochotniczej Straży Pożarnej w Królewskiej Woli. Pojazd musi być fabrycznie nowy, z rokiem produkcji podwozia minimum 2026 oraz rokiem produkcji pojazdu 2026, spełniać wymagania dla klasy średniej M oraz kategorii 2 – uterenowionej zgodnie z PN-EN 1846-1 lub normą równoważną. Podwozie pojazdu musi posiadać napęd 4x4. Pojazd musi posiadać ważne świadectwo dopuszczenia do użytkowania w ochronie przeciwpożarowej na terenie Polski. Samochód będzie wyposażony m.in. w zabudowę pożarniczą wykonaną z materiałów odpornych na korozję, autopompę pożarniczą dwuzakresową, zbiornik wody o pojemności powyżej 4 m³, zbiornik środka pianotwórczego, linię szybkiego natarcia, działko wodno-pianowe, maszt oświetleniowy oraz wyciągarkę elektryczną. Przedmiot zamówienia stanowi kompletny wóz strażacki wraz z wymaganym wyposażeniem, tworzący funkcjonalną i techniczną całość. Szczegółowe wymagania techniczne, parametry pojazdu, zabudowy oraz wyposażenia określono w Specyfikacji Warunków Zamówienia i pozostałych dokumentach zamówienia.

Αναγνωριστικό διαδικασίας: fa729530-3c50-452d-9363-cf4f18e76fc2

Εσωτερικό αναγνωριστικό: WSO.271.5553.8.2026.MK

Είδος διαδικασίας: Ανοικτή

Η διαδικασία επιταχύνεται: όχι

2.1.1. Σκοπός

Χαρακτήρας της σύμβασης: Αγαθά

Κύρια ταξινόμηση (cpv): 34144210 Πυροσβεστικά οχήματα

2.1.2. Τόπος εκτέλεσης

Ταχυδρομική διεύθυνση: Królewska Wola 11

Πόλη: Królewska Wola

Ταχυδρομικός κώδικας: 56-513

Υποδιαίρεση χώρας (NUTS): Wrocławski (PL518)

Χώρα: Πολωνία

2.1.4. Γενικές πληροφορίες

Νομική βάση:

Οδηγία 2014/24/ΕΕ

2.1.6. Λόγοι αποκλεισμού

Πηγές των λόγων αποκλεισμού: Έγγραφο σύμβασης

5. Παρτίδα

5.1. Παρτίδα: LOT-0001

Τίτλος: Zakup wozu strażackiego dla OSP Królewska Wola

Περιγραφή: Przedmiotem zamówienia jest zakup i dostawa fabrycznie nowego średniego samochodu ratowniczo-gaśniczego z napędem 4x4, kategorii 2 – uterenowiony, wraz z zabudową pożarniczą i wymaganym wyposażeniem, przeznaczonego dla Ochotniczej Straży Pożarnej w Królewskiej Woli. Pojazd musi być fabrycznie nowy, z rokiem produkcji podwozia minimum 2026 oraz rokiem produkcji pojazdu 2026, spełniać wymagania dla klasy średniej M oraz kategorii 2 – uterenowionej zgodnie z PN-EN 1846-1 lub normą równoważną. Podwozie pojazdu musi posiadać napęd 4x4. Pojazd musi posiadać ważne świadectwo dopuszczenia do użytkowania w ochronie przeciwpożarowej na terenie Polski. Samochód będzie wyposażony m.in. w zabudowę pożarniczą wykonaną z materiałów odpornych na korozję, autopompę pożarniczą dwuzakresową, zbiornik wody o pojemności powyżej 4 m³, zbiornik środka pianotwórczego, linię szybkiego natarcia, działko wodno-pianowe, maszt oświetleniowy oraz wyciągarkę elektryczną. Przedmiot zamówienia stanowi kompletny wóz strażacki wraz z wymaganym wyposażeniem, tworzący funkcjonalną i techniczną całość. Szczegółowe wymagania techniczne, parametry pojazdu, zabudowy oraz wyposażenia określono w Specyfikacji Warunków Zamówienia i pozostałych dokumentach zamówienia.

Εσωτερικό αναγνωριστικό: WSO.271.5553.8.2026.MK

5.1.1. Σκοπός

Χαρακτήρας της σύμβασης: Αγαθά

Κύρια ταξινόμηση (cpv): 34144210 Πυροσβεστικά οχήματα

5.1.2. Τόπος εκτέλεσης

Ταχυδρομική διεύθυνση: Królewska Wola 11

Πόλη: Królewska Wola

Ταχυδρομικός κώδικας: 56-513

Υποδιαίρεση χώρας (NUTS): Wrocławski (PL518)

Χώρα: Πολωνία

5.1.3. Εκτιμώμενη διάρκεια

Ημερομηνία λήξης διάρκειας: 14/12/2026

Άλλη διάρκεια: Άγνωστος

5.1.6. Γενικές πληροφορίες

Κατ' αποκλειστικότητα συμμετοχή:

Δεν παραχωρείται συμμετοχή.

Πρέπει να αναφέρονται τα ονόματα και τα επαγγελματικά προσόντα του προσωπικού στο οποίο έχει ανατεθεί η εκτέλεση της σύμβασης: Δεν απαιτείται

Έργο δημόσιων συμβάσεων που δεν χρηματοδοτείται από τα ταμεία της ΕΕ

Η δημόσια σύμβαση καλύπτεται από τη συμφωνία για τις δημόσιες συμβάσεις (ΣΔΣ): όχι

Η εν λόγω σύμβαση είναι επίσης κατάλληλη για τις μικρές και μεσαίες επιχειρήσεις (ΜΜΕ): ναι

5.1.7. Στρατηγικές δημόσιες συμβάσεις

Στόχος των στρατηγικών δημοσίων συμβάσεων: Καμία στρατηγική δημόσια σύμβαση

Κριτήρια πράσινων δημοσίων συμβάσεων: Δεν υπάρχουν κριτήρια για πράσινες δημόσιες συμβάσεις

5.1.8. Κριτήρια προσβασιμότητας

Δεν περιλαμβάνονται κριτήρια προσβασιμότητας για τα άτομα με αναπηρίες επειδή η

προμήθεια δεν προορίζεται για χρήση από φυσικά πρόσωπα

5.1.9. Κριτήρια επιλογής

Πηγές των κριτηρίων επιλογής: Έγγραφο σύμβασης

5.1.10. Κριτήρια ανάθεσης

Κριτήριο:

Είδος: Τιμή

Ονομασία: Cena

Περιγραφή: Kryterium „Cena” – waga 60%. Punkty w kryterium zostaną obliczone według wzoru: $C = (A/B) \times 60\% \times 100 \text{ pkt}$, gdzie: A – najniższa cena brutto spośród złożonych ofert, B – cena brutto oferty ocenianej.

Κατηγορία του κριτηρίου ανάθεσης βάρος: Στάθμιση (ποσοστό, ακριβές)

Αριθμός κριτηρίου ανάθεσης: 60

Κριτήριο:

Είδος: Ποιότητα

Ονομασία: Termin gwarancji

Περιγραφή: Kryterium „Termin gwarancji” – waga 40%. Punkty zostaną obliczone według wzoru: $T = (R/S) \times 40\% \times 100 \text{ pkt}$, gdzie R oznacza termin gwarancji zaoferowany w ocenianej ofercie, a S – najdłuższy zaoferowany termin gwarancji. Minimalny wymagany termin gwarancji wynosi 24 miesiące. Maksymalny termin gwarancji uwzględniany przy ocenie ofert wynosi 36 miesięcy. Zaoferowanie terminu krótszego niż 24 miesiące skutkuje odrzuceniem oferty. W przypadku zaoferowania terminu dłuższego niż 36 miesięcy do punktacji przyjmuje się 36 miesięcy.

Κατηγορία του κριτηρίου ανάθεσης βάρος: Στάθμιση (ποσοστό, ακριβές)

Αριθμός κριτηρίου ανάθεσης: 40

5.1.11. Έγγραφα δημοσίων συμβάσεων

Γλώσσες στις οποίες είναι επισήμως διαθέσιμα τα έγγραφα της δημόσιας σύμβασης: πολωνικά

Διεύθυνση των εγγράφων της δημόσιας σύμβασης: <https://ezamowienia.gov.pl/mp-client/search/list/ocds-148610-fa729530-3c50-452d-9363-cf4f18e76fc2>

5.1.12. Όροι δημοσίων συμβάσεων

Όροι υποβολής:

Ηλεκτρονική υποβολή: Υποχρεωτική

Διεύθυνση για υποβολή: <https://ezamowienia.gov.pl/mp-client/tenders/ocds-148610-fa729530-3c50-452d-9363-cf4f18e76fc2>

Γλώσσες στις οποίες μπορούν να υποβληθούν οι προσφορές ή οι αιτήσεις συμμετοχής: πολωνικά

Ηλεκτρονικός κατάλογος: Δεν επιτρέπεται

Απαιτείται προηγμένη ή εγκεκριμένη ηλεκτρονική υπογραφή ή σφραγίδα [όπως ορίζεται στον κανονισμό (ΕΕ) αριθ 910/2014]

Παραλλαγές: Δεν επιτρέπεται

Οι προσφέροντες μπορούν να υποβάλουν περισσότερες από μία προσφορές: Δεν επιτρέπεται Προθεσμία παραλαβής των προσφορών: 26/10/2026 09:00:00 (UTC+01:00) Ώρα Κεντρικής Ευρώπης, θερινή ώρα Δυτικής Ευρώπης
Διάρκεια κατά την οποία πρέπει να παραμένει ισχύουσα η προσφορά: 90 Ημέρες
Πληροφορίες που μπορούν να συμπληρωθούν μετά τη λήξη της προθεσμίας υποβολής :

Κατά τη διακριτική ευχέρεια του αγοραστή, ορισμένα έγγραφα σχετικά με τον προσφέροντα που λείπουν μπορούν να υποβληθούν αργότερα.

Πρόσθετες πληροφορίες: Zamawiający przewiduje zastosowanie procedury, o której mowa w art. 139 ust. 1 i 2 ustawy Prawo zamówień publicznych. Zamawiający najpierw dokona badania i oceny ofert, a następnie dokona kwalifikacji podmiotowej Wykonawcy, którego oferta została najwyżej oceniona, w zakresie braku podstaw wykluczenia oraz spełniania warunków udziału w postępowaniu. Jednolity Europejski Dokument Zamówienia (JEDZ) oraz wymagane podmiotowe środki dowodowe będą składane na wezwanie Zamawiającego, zgodnie z wymaganiami określonymi w SWZ.

Πληροφορίες σχετικά με τη δημόσια αποσφράγιση:

Ημερομηνία αποσφράγισης: 26/10/2026 09:30:00 (UTC+01:00) Ώρα Κεντρικής Ευρώπης, θερινή ώρα Δυτικής Ευρώπης

Τόπος: Platforma e-Zamówienia

Πρόσθετες πληροφορίες: Otwarcie ofert nastąpi w dniu 23.10.2026 r. o godz. 09:30 za pomocą systemu teleinformatycznego na Platformie e-Zamówienia.

Όροι της σύμβασης:

Η σύμβαση πρέπει να εκτελείται στο πλαίσιο προγραμμάτων προστατευόμενης απασχόλησης: Όχι

Όροι σχετικά με την εκτέλεση της σύμβασης: Szczegółowe warunki realizacji zamówienia, w tym warunki odbioru, gwarancji, płatności, odpowiedzialności stron, kar umownych oraz dopuszczalnych zmian umowy, zostały określone w Projekcie umowy stanowiącym załącznik nr 1 do SWZ.

Απαιτείται συμφωνία τήρησης του απορρήτου: όχι

Ηλεκτρονική τιμολόγηση: Επιτρέπεται

Θα χρησιμοποιηθεί ηλεκτρονική παραγγελία: όχι

Θα χρησιμοποιηθεί ηλεκτρονική πληρωμή: ναι

5.1.15. Τεχνικές

Συμφωνία-πλαίσιο:

Καμία συμφωνία-πλαίσιο

Πληροφορίες σχετικά με το δυναμικό σύστημα αγορών:

Κανένα δυναμικό σύστημα αγορών

5.1.16. Περαιτέρω πληροφορίες, διαμεσολάβηση και προσφυγή

Οργανισμός προσφυγής: Krajowa Izba Odwoławcza w Warszawie

Πληροφορίες σχετικά με τις προθεσμίες επανεξέτασης: Odwołanie wnosi się w terminie 10 dni od dnia przekazania informacji o czynności Zamawiającego stanowiącej podstawę jego wniesienia, jeżeli informacja została przekazana przy użyciu środków komunikacji elektronicznej, albo w terminie 15 dni od dnia przekazania informacji o czynności Zamawiającego stanowiącej podstawę jego wniesienia, jeżeli informacja została przekazana w inny sposób. Odwołanie wobec treści ogłoszenia wszczynającego postępowanie lub wobec treści dokumentów zamówienia wnosi się w terminie 10 dni od dnia publikacji ogłoszenia w Dzienniku Urzędowym Unii Europejskiej lub zamieszczenia dokumentów zamówienia na stronie internetowej. W przypadkach innych niż określone powyżej odwołanie wnosi się w

terminie 10 dni od dnia, w którym powzięto lub przy zachowaniu należytej staranności można było powziąć wiadomość o okolicznościach stanowiących podstawę jego wniesienia.
Organismός παροχής πρόσθετων πληροφοριών σχετικά με τη διαδικασία δημοσίων συμβάσεων: GMINA MIĘDZYBÓRZ
Organismός παροχής περισσότερων πληροφοριών των διαδικασιών προσφυγής: Krajowa Izba Odwoławcza w Warszawie
Organismός παραλαβής αιτήσεων συμμετοχής: GMINA MIĘDZYBÓRZ
Organismός επεξεργασίας των προσφορών: GMINA MIĘDZYBÓRZ

8. Οργανισμοί

8.1. ORG-0001

Επίσημη ονομασία: OCHOTNICZA STRAŻ POŻARNA W KRÓLEWSKIEJ WOLI
Αριθμός καταχώρισης: NIP: 6191124293
Αριθμός καταχώρισης: REGON: 021865301
Ταχυδρομική διεύθυνση: ul. 11
Πόλη: Królewska Wola
Ταχυδρομικός κώδικας: 56-513
Υποδιαίρεση χώρας (NUTS): Wrocławski (PL518)
Χώρα: Πολωνία
Email: osp.krolewskawola@gmail.com
Τηλέφωνο: 514067262
Ηλεκτρονική διεύθυνση: <https://www.facebook.com/p/OSP-KSRG-Kr%C3%B3lewska-Wola-100069865818819/>
Τελικό σημείο ανταλλαγής πληροφοριών (URL): <https://ezamowienia.gov.pl/mp-client/tenders/ocds-148610-fa729530-3c50-452d-9363-cf4f18e76fc2>
Ρόλοι αυτού του οργανισμού:
Αγοραστής

8.1. ORG-0002

Επίσημη ονομασία: GMINA MIĘDZYBÓRZ
Αριθμός καταχώρισης: NIP: 911-17-77-759 REGON:250854889
Ταχυδρομική διεύθυνση: ul. Kolejowa 13
Πόλη: Międzybórz
Ταχυδρομικός κώδικας: 56-513
Υποδιαίρεση χώρας (NUTS): Wrocławski (PL518)
Χώρα: Πολωνία
Email: umig@miedzyborz.pl
Τηλέφωνο: 62 78-56-019
Φαξ: 62 78-56-266
Ηλεκτρονική διεύθυνση: <https://miedzyborz.pl/>
Ρόλοι αυτού του οργανισμού:
Πάροχος υπηρεσιών προμηθειών
Organismός παροχής πρόσθετων πληροφοριών σχετικά με τη διαδικασία δημοσίων συμβάσεων
Organismός παραλαβής αιτήσεων συμμετοχής
Organismός επεξεργασίας των προσφορών

8.1. ORG-0004

Επίσημη ονομασία: Krajowa Izba Odwoławcza w Warszawie

Αριθμός καταχώρισης: 5262239325

Ταχυδρομική διεύθυνση: ul. Postępu 17a

Πόλη: Warszawa

Ταχυδρομικός κώδικας: 02-676

Υποδιαίρεση χώρας (NUTS): Miasto Warszawa (PL911)

Χώρα: Πολωνία

Email: odwolania@uzp.gov.pl

Τηλέφωνο: +4822458701

Ρόλοι αυτού του οργανισμού:

Οργανισμός προσφυγής

Οργανισμός παροχής περισσότερων πληροφοριών των διαδικασιών προσφυγής

Πληροφορίες προκήρυξης

Αναγνωριστικό/έκδοση προκήρυξης: a055db19-974d-4737-bd74-301c76fafa1c - 02

Είδος εντύπου: Διαγωνισμός

Είδος προκήρυξης: Προκήρυξη σύμβασης ή σύμβασης παραχώρησης — τυποποιημένο καθεστώς

Υποείδος προκήρυξης: 16

Ημερομηνία αποστολής της προκήρυξης: 24/09/2026 07:51:18 (UTC+02:00) Ώρα Ανατολικής Ευρώπης, θερινή ώρα Κεντρικής Ευρώπης

Γλώσσες στις οποίες διατίθεται επίσημα η παρούσα προκήρυξη: πολωνικά

Αριθμός δημοσίευσης της προκήρυξης: 661127-2026

Αριθμός τεύχους EE S: 186/2026

Ημερομηνία δημοσίευσης: 25/09/2026